



# የካምብሪጅ ከተማ

## የማሕበረሰብ የሙብራት/ኤሌክትሪክ ቅንብር ፕሮግራም (COMMUNITY ELECTRICITY AGGREGATION PROGRAM) የማስታወቂያ ደብዳቤ

የካቲት (February) 28 ቀን 2023

የተከበራችሁ የካምብሪጅ ነዋሪዎች ወይም የንግድ ስራ ባለቤቶች፡

ይህ ደብዳቤ የኤሌክትሪክ ክፍያዎን በተመለከተ አስፈላጊ መረጃ የያዘ ነው።

በአሁኑ ወቅት ፡ ኤቨርሶርስ ቤዚክ አገልግሎት (Eversource Basic Service) በሚባል የሙብራት/የኤሌክትሪክ አገልግሎት ነው በመገልገል ላይ የሚገኙት። ይህም ማለት የሙብራት/ኤሌክትሪክ አገልግሎት የሚያገኙት ኤቨርሶርስ((Eversource) ከሚባለው የኤሌክትሪክ ተቋም ነው። ይህም ተቋም ሙብራት እንዲደርሱት ያደርጋል። አሁንም ነው ሙብራት ወይም ኤሌትሪክ ከሌሎች የሚገዛሉት ማለት ነው።

ይሁንና የካምብሪጅ ከተማ፣ የካምብሪጅ ማህበረሰብ ኤሌክትሪክ (Cambridge Community Electricity-ሲ-ሲ-ኢ-CCE) የሚባል ፕሮግራም አለው። በዚህ ፕሮግራም ኤቨርሶርስ (Eversource) ኤሌክትሪክ ያቀርብሎታል። ከተማው ግን የራሱን የኤሌክትሪክ አቅራቢ ይመርጣል። ከተማው ይህንን ፕሮግራም ከጸሃይ የሚመነጭ አዲስ የኤሌክትሪክ ሃይል በካምብሪጅ ለመፍጠር ይጠቀምበታል። የእርስ በዚህ ፕሮግራም ውስጥ መሳተፍ፣ አዲስ የኤሌክትሪክ ሃይል እንዲጨመር ያግዛሉ ማለት ነው።

### ይህንን ደብዳቤ ካገኙ በኋላ ምንም መልስ ካልሰጡ፣ በኦክቶበር 15 ቀን በካምብሪጅ የማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) ውስጥ ይገባሉ።

በዚህ ፕሮግራም ውስጥ በኦክቶበር 15 ቀን በካምብሪጅ ከመመዘገብ ለመዳን፣ ከዚህ ፕሮግራም ለመውጣት ያቀረቡትን ጥያቄ የያዘው ፖስታዎን ፖስታ ቤት የገባው ከሚያዝያ (April) 3 ቀን 2023 በፊት መሆኑን የሚያሳይ ምልክት የያዘ መሆን አለበት።

**የሚሳተፉባቸው መንገዶች፡** ኤቨርሶርስ (Eversource) የኤሌክትሪክ አቅራቢዎ መሆኑን ይቀጥላል። የኤሌክትሪክ ክፍያዎን መክፈል የሚቀጥሉት ኤቨርሶርስ (Eversource) ነው። የኤሌክትሪክ አገልግሎት ቢቋረጥበት የሚደውሉትም እነሱ ናቸው። ከኤቨርሶርስ (Eversource) በሚደርሱት የክፍያ ወረቀት ላይ ግን ኤሌክትሪክ የሚያቀርቡት ዳይሬክት ኤነርጂ (Direct Energy) የሚል ተመዝግቦ ያያያዙ። በካምብሪጅ የማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) የክፍያ ዋጋ መጠን መሰረትም ክፍያዎ ምን ያህል እንደሆነ በካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) እንደሚተመን በክፍያ ወረቀት ላይ ተጽፎ ያገኙታል።

### አነስተኛ ገቢ ላላቸው ሰዎች የሚደረግ የአቅርቦት መጠንና የገደብ አገልግሎት ብቁ ሆነው ተግኝተው ከነበሩ፣ አገልግሎት ጠቀሜታዎችን ማግኘት ይቀጥላሉ። በዛው ሲደረግላቸው በቆየው የአገዛ መጠን ይቀጥላሉ።

**ላለመሳተፍ መምረጥ፡** ኤቨርሶርስ(Eversource) የኤሌክትሪክ አቅራቢዎ መሆኑን ይቀጥላል። በክፍያ ሂሳብ ላይ ያለው የአቅራቢ ክፍያ በኤቨርሶርስ (Eversource) መስረታዊ የዋጋ አገልግሎት (Eversource's Basic Service) መሰረት መታሰቡን ይቀጥላል።

### የመሳተፍ ጠቀሜታ

**የአካባቢ፣ የሚታደስ ኤሌክትሪክ** - ከተማው፣ ከካምብሪጅ የማህበረሰብ ኤነርጂ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) ተሳታፊዎች የተሰበሰቡውን ገንዘብ በመጠቀም የሚታደስ አዲስ ኤነርጂ በመስመሮቹ ላይ ይጨምራል። ከከተማይቱ አዲስ የሶላር ኤነርጂ (solar energy) ፕሮጀክት የሚገኘው አዲስ የሚታደስ ኤነርጂ፣ አረንጓዴ የኤሌክትሪክ (green electricity) ሃይል በማመንጨት በሲ-ሲ-ኢ. (CCE) ደንበኞች የኤሌክትሪክ አቅርቦት ላይ የጋዝ አቅርቦት ክፍያ እንዲቀንስ ያደርጋል።

**ምርጫ** - ፕሮግራሙ ሁለት አማራጮችን ይሰጣል፡) መደበኛ አረንጓዴ (Standard Green)፣ ይህም ከአዲሱ የካምብሪጅ የሶላር ኤነርጂ (ሃይል) የተገኘውን የሚታደስ ኤነርጂ (renewable energy) በመስመሮቹ ላይ መጨመርን 2) 100% አረንጓዴ ፕላስ (Green PLUS)፣ ከ100% የሚታደስ ኤሌክትሪክ እና በመስመሮቹ ላይ ከካምብሪጅ አዲስ የሶላር ኤነርጂ (solar project) ፕሮጀክት የተገኘ የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል መጨመር። **እርስ በኦክቶበር 15 ቀን በካምብሪጅ ከመመዘገብ ለመዳን ( Standard Green) ይገባሉ። ግን ወደ 100% ግሪን ፕላስ (Green PLUS) ለመግባት መምረጥ ይችላሉ። (ሰለዚህ ጉዳይ ዝርዝር ከስለተጀርባ ይመልከቱ)**

**ሊሆን የሚችል የገንዘብ ቁጠባ (Potential savings)** - የዚህ ፕሮግራም የክፍያ መጠን ኤቨርሶርስ (Eversource) በመደበኛ የክፍያ አገልግሎቱ ከሚያስከፍለው ዝቅ ያለ ሊሆን ይችላል። ይሁንና የኤቨርሶርስ (Eversource) መደበኛ የክፍያ አገልግሎት፣ በየሰዓት ወሩ ለመኖርያ ቤቶች አነስተኛ የንግድ ቤቶች፣ በየሰዓት ወሩ ደግሞ ለተላለፊ የንግድ ቤቶች ደንበኞቹ የዋጋ ለውጥ (prices change) ያደርጋል። በመሆኑም፣ የፕሮግራሙ አስፋፊ ሁሉም ኤቨርሶርስ (Eversource) ከሚያስከፍለው በታች ይሆናል ለማለት አይቻልም። የገንዘብ ቁጠባ ይኖራል የሚል ዋስትናም ሊሰጥ አይቻልም።

**Español:** [masspowerchoice.com/cambridge/letter\\_spanish.pdf](http://masspowerchoice.com/cambridge/letter_spanish.pdf)  
**Kreyòl ayisyen:** [masspowerchoice.com/cambridge/letter\\_hcreole.pdf](http://masspowerchoice.com/cambridge/letter_hcreole.pdf)  
বাংলা: [masspowerchoice.com/cambridge/letter\\_bangla.pdf](http://masspowerchoice.com/cambridge/letter_bangla.pdf)  
**አማርኛ:** [masspowerchoice.com/cambridge/letter\\_amharic.pdf](http://masspowerchoice.com/cambridge/letter_amharic.pdf)  
[masspowerchoice.com/cambridge/letter\\_arabic.pdf](http://masspowerchoice.com/cambridge/letter_arabic.pdf) : **عربي**

**የካምብሪጅ ማህበረሰብ የ ኤሌክትሪክ ፕሮግራም**  
(Cambridge Community Electricity Program)

---

አዲሱ የሙብራት አገልግሎት ክፍያ  
**10.20 ¢/kWh**

የኤቨርሶርስ (Eversource) የመኖርያ ቤቶች መደበኛ አገልግሎት  
**25.776 ¢/kWh**

የኤቨርሶርስ (Eversource) የአገልግሎት ዋጋዎች ከስለተጀርባ ይገኛሉ። ▶

**የደንበኛ እገዛ:**  
**1-844-379-9934**

---

**መሳተፍ አይፈልጉም?**

መሳተፍ ካልፈለጉ፣ ግዴታ የለበትም ፤ ከፕሮግራሙ ለመውጣት የሚከፍሉት መቆጫ ወይም ገንዘብ የለም። ባፈለጉበት ጊዜ ከፕሮግራሙ ሊወጡ ይችላሉ።

ላለመሳተፍ ከመረጡ፣ በኤቨርሶርስ(Eversource) መስረታዊ አገልግሎት ደንበኛ ሆነው ይቀጥላሉ።

ከመመዘገብ በፊት ከፕሮግራሙ ለመውጣት ከፈለጉ ከሚያዝያ (April) 3 ቀን 2023 በፊት ከሚከተሉት ውስጥ አንዱን ያደርጉ።

- ▶ ከዚህ ጋር ተያይዞ የተላከውን ካርድ ይፈርመብትና በፖስታ አሸገው፣ ከሚያዝያ (April) 3 ቀን 2023 ቀን በፊት ፖስታ ቤት እንደገባ የሚያሳይ ምልክት ያለበትን ፖስታዎን ይላኩ፣ በስልክ ቁጥር **1-844-379-9934** ወይ ደንበኞች እርዳታ ክፍል ይደውሉ ወይም ኦንላይን ወይ [masspowerchoice.com/cambridge](http://masspowerchoice.com/cambridge) በመግባት ለመውጣት ይችላሉ።
- ▶ ወደ ደንበኞች መስመር በስልክ ቁጥር **1-844-379-9934** በመደውል ወይም በኦንላይን [masspowerchoice.com/cambridge](http://masspowerchoice.com/cambridge) በመግባት ሊወጡ ይችላሉ።

**የፕሮግራሙ አማራጮችና ዋጋዎች**

የማሳሻሻላት ስም የጋራ ሃብት (Commonwealth of Massachusetts)፤ በ2023 ሁለተኛው የኤሌክትሪክ አቅርቦት ተቋሞች፤ በደንበኞች 59.2% የሚሆን የኤሌክትሪክ ሃይላቸውን ከሚታደስ ኤነርጂ (renewable energy) እንዲጨምሩ ይጠይቃል። መደበኛ ግሪን (Standard Green) እና 100% አረንጓዴ ፕላን (100% Green PLUS) ሁለቱም ከሚጠየቀው በላይ ናቸው።

<b>1. ምንም ካላደረጉ፡ በስታንዳርድ ግሪን (STANDARD GREEN) ይገባሉ፤</b>	<b>10.20 ¢/kWh*</b> ለመኖርያ ቤቶች፤ ለትናንሽና ትላልቅ ንግድ ቤቶች (ይህ እጅግ አነስተኛው የዋጋ አማራጭ ነው)
<b>የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል ይዘት</b>	ይህ ማሳሻሻላት የሚጠይቀውን አነስተኛ የሚታደስ ኤነርጂ (ሃይል) የሚያሟላ ነው። ከአዲሱ የካምብሪጅ የሶላር ፕሮጀክት (Cambridge solar project) ተጨማሪ የሚታደስ ኤነርጂ የሚያቀርብ ነው። **
<b>የዋጋ ጊዜ (Price period)</b>	ምዝገባ - ጥር 2024 ሜትር ይነበባል
<b>የሚያልቅበት ጊዜ</b>	በማንኛውም ጊዜ መውጣት ይችላሉ፡ የመውጣት ክፍያ የለም

<b>2. መቶ በመቶ (100%) የሚታደስ ኤነርጂ (renewable energy) ከፈለጉ 100% አረንጓዴ ፕላን (GREEN PLUS) ይምረጡ።</b>	<b>13.669 ¢/kWh*</b> ለመኖርያ ቤቶች፤ ለትናንሽና ለትላልቅ ንግድ ቤቶች (ይህም ውድ የሆነ የዋጋ አማራጭ ነው)
<b>▶ 100% አረንጓዴ ፕላን (GREEN PLUS) ለመምረጥ ወደ ደንበኞች እርዳታ ክፍል በስልክ ቁጥር 1-844-379-9934 ይደውሉ።</b>	
<b>የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል ይዘት</b>	100% ንጹህ ኤነርጂ (clean energy) ከ ኑው ኢንግላንድ (New England) (ማሳሻሻላት ክፍል MA Class 1 RECs) ከሚገኘው የሚታደሱ የኤነርጂ ፕሮጀክቶች ክፍያ (premium) የተገኘ ነው፤ ተጨማሪ የሚታደስ ኤነርጂ ደግሞ ከአዲሱ የካምብሪጅ የሶላር ፕሮጀክት (Cambridge solar project) የቀረበ ነው። **
<b>የዋጋ ጊዜ (Price period)</b>	ምዝገባ - ጥር ወር 2024 መሰረት የተነበበበት ወቅት
<b>የሚያልቅበት ጊዜ</b>	ባፈለጉበት ጊዜ መውጣት ይችላሉ፡ ለመውጣት የሚከፍሉት ገንዘብ የለም።

<b>3. ለመካፈል ካልፈለጉ በኤቨርሶርስ መሰረታዊ አገልግሎት (EVERSOURCE BASIC SERVICE) ውስጥ ይቆያሉ።</b>	<b>25.776 ¢/kWh</b> መኖርያ ቤቶች <b>26.176 ¢/kWh</b> አነስተኛ የንግድ ቤቶች <b>39.961 ¢/kWh</b> ትላልቅ የንግድ ቤቶች
<b>የሚታደስ የኤሌክትሪክ ሃይል ይዘት</b>	ይህ የሚታደስ የኤሌክትሪክ/መብራት ሃይል ጥያቄን የማሳሻሻላት ክፍለሃገር የሚጠይቀውን አነስተኛውን ዋጋ ያመቀላል።
<b>የዋጋ ጊዜ (Price period)</b>	ከጥር (January) 1 ቀን 2023 እስከ ሰኔ (June) 30 ቀን 2023 ድረስ ለመኖርያ ቤቶችና ትናንሽ ንግድ ቤቶች ሂሳብ፤ ከጥር (January) 1 ቀን 2023 እስከ መጋቢት (March) 31 ቀን 2023 ድረስ ለትላልቅ ንግድ ቤቶች ሂሳብ ይደረጋል። የኤቨርሶርስ (Eversource) የመደበኛ ዋጋዎች ለውጥ፤ ለመኖርያ ቤቶችና ትናንሽ ንግድ ቤቶች በየ6 ወሩ፤ ለትላልቅ ንግድ ደግሞ በየ3 ወሩ ይደረጋል።
<b>የሚያልቅበት ጊዜ</b>	በማንኛውም ጊዜ ፕሮግራሙን ለቀው ለመውጣት ይችላሉ። የሚከፈል የመውጣት ክፍያ የለም። ይሁንና በተወሰነ የአከፋፈል ምደባ (fixed-price) አገልግሎት ስር የሚገኙ የ ሲ ል ይ (የጂ-3 (G-3)፣ የቲ-2 (T-2) እና የደ-ቢ.ሠ-አር (WR) ክፍያዎችን የመንገድ መብራት ደንበኞች፤ የክፍያ መስተካከል፤ የኮሎራዶ ወይም የክፍያ ወረቀት ሊደርሳቸው ይችላል።

\* የስታንዳርድ ግሪን (Standard Green) ዋጋ እና 100% የግሪን ፕላን (Green Plus) ዋጋ ሁለቱም ለአንድ ኪሎዋት (kWh) \$0.00075 ያስከፍላሉ። የአስተዳደር ክፍያ እና ለአንድ ኪሎዋት (kWh) የ \$0.002 የስራ ማካሄጃ ክፍያ አላቸው። የኤሌክትሪክ ማቀበል ስምምነት በሚደረግበት ጊዜ የተደረሰ ደግሞ የፕሮግራሙ ዋጋዎች፤ በህገ ላይ ቀጥታዊ የቀሳቀስ ዋጋ ክፍ የማለት/ለውጥ ከተደረገ፤ ሊጨምሩ ይችላሉ።

\*\* ከአስራ ውጤት የተሰበሰበው ጭማሪ ገንዘብ፤ አዲስ የሶላር ኤነርጂ ፕሮጀክት በመመስረት በኩል አጋዥ ሆኗል። ከተማው፤ ከዚህ ከተሰበሰበው ገንዘብ በስታንዳርድ ግሪን (Standard Green) እና የ100% ግሪን ፕላን (100% Green PLUS) የሚጠቀሙ የተሳታፊዎችን የኤሌክትሪክ ጠቀሜታ ላይ በከፊል ይውላል።

**በብዛት የሚጠየቁ ጥያቄዎች**

**ፕሮግራሙ ገንዘብ ለመቆጠብ ዋስትና የሚሰጥ ነውን?** አይደለም። የኤቨርሶርስ (Eversource) መደበኛ የአገልግሎት ክፍያ መጠን፤ ባሎት የሂሳብ ዓይነት በመመርኮዝ፤ በየሰድስት ወሩ ወይም ከዛ ባነሰ ጊዜ ውስጥ፤ ይቀየራል። የወደፊት የክፍያው መጠን ምን ያህል እንደሚሆን ቀደም ብሎ አይታወቅም። የኤቨርሶርስ መደበኛ የአገልግሎት ዋጋ፤ ለመኖርያ ቤቶችና ለትናንሽ ንግድ ቤቶች ሐምሌ (July) 1 ቀን 2023 ይቀየራል። ለትላልቅ ንግድ ቤቶች ደግሞ ሚያዝያ (April) 1 ቀን 2023 ይቀየራል። በወቅቱ ያለውን የአገልግሎት ዋጋ ለማወቅ ከፈለጉ በአንላይን ወደ <https://www.eversource.com> ገብተው ይመልከቱ።

**አንድ የሃይል አቀባይ ተቋም ጋር ውል ተፈራሚ አለሁ፤ ምን ማድረግ አለብኝ?** አንድ የኤሌክትሪክ ሃይል አቀባይ ጋር ውል ካሎትና ከዚህ አቀባይ ጋር ባደርጉት ውል መቆየት ከፈለጉ፤ ከዚህ ከካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም (Cambridge Community Electricity Program) መውጣት አለበት። ከፕሮግራሙ ለመውጣት የሚወሰዱትን እርምጃዎች ካልወሰዱና ካልወጡ፤ በአቶማቲክ መንገድ ይመዘገባሉ። ከዛም በላይ ከኤሌክትሪክ አቀባይ ቅጣት ሊያስከትልቦት ይችላል።

**ከግብር ነጻ የሆነ አካውንት ነው ያለኝ፤ ይህንን ያለኝን ከግብር ነጻ የሆነ ሂሳብ እንዴት ነው መጠበቅ የምችለው?** አንድ የፕሮግራሙ የኤሌክትሪክ አቅርቦት የክፍያ አካል መጠን፤ የሚከፍሉት ግብር ይመደብሉታል። ከግብር መክፈል ነጻ የሆኑ ደንበኞች፤ ተገቢ የሆኑ ከግብር ነጻ መሆንዎን የሚያመለክቱ ደኩመንቶችን መለየትና ወደ ዳይሬክት ኤነርጂ (Direct Energy) ማቅረብ የአካሉ ሃላፊነት ነው። ደኩመንቶችን የት እንደሚያቀርቡ መረጃ ለማግኘት ወደ [masspowerchoice.com/cambridge](http://masspowerchoice.com/cambridge) ገብተው ይጎብኙ።

ተጨማሪ ጥያቄዎች ካልዎት፤ እባክዎን ከደንበኞች እገዛ ክፍል አባሎች (customer support) ጋር በ **1-844-379-9934** ደውለው ይገናኙ ወይም ወደ **cambridge@masspowerchoice.com** ይጻፉ፤ ወይም በኢንተርኔት ወደ **www.masspowerchoice.com/cambridge** ይግቡ። የፕሮግራሞችን አማካሪዎች እርስዎን ለመርዳት ደስተኞች ይሆናሉ። ወይም ደግሞ የካምብሪጅ ከተማን በቀጥታ በ 617-349-5323 ማግኘት ይችላሉ።

ይ-አን ሁ-ዋንግ (Yi-An Huang)  
የከተማ አስተዳዳሪ (City Manager)



## የካምብሪጅ ማህበረሰብ ኤሌክትሪክ ፕሮግራም

### የመውጫ መመሪያዎች

በካምብሪጅ ማህበረሰብ የኤሌክትሪክ ፕሮግራም ውስጥ ለመሳተፍ ከፈለጉ ምንም ዓይነት አርምጃዎችን መውሰድ አይኖርበትም።

በፕሮግራሙ ለመሳተፍ ካልፈለጉ፤ መውጣት አለበት። የሚወጡት መንገድ ፖስታ በመላክ ከሆነ፡

1. በዚህ ካርድ ላይ ቀኑን ጽፎ ይፈርሙ
2. ካርዱን በተካተተው ፖስታ ውስጥ ያሸጉ
3. ፖስታውን በፖስታ ቤት በኩል ይላኩ

ይህ ካርድ፤ ስሙ በካርዱ ላይ በተጻፈው በመዘገብ ቤት ሹም (Customer of Record) መፈረም አለበት። ከአውቶማቲክ ምዘገባ ለመዳን የቀረበውን ጥያቄ የያዘ ፖስታ፤ ፖስታ ቤት የገባው ከሚያዝያ (April) 3 ቀን 2023 በፊት መሆኑን የሚያመለክት መሆን አለበት። ወደ [masspowerchoice.com/cambridge](https://masspowerchoice.com/cambridge) በአንላይን በመግባት ወይም ወደ ደንበኞች እገዛ ክፍል በስልክ ቁጥር **1-844-379-9934** በመደወል ባፈለጉበት ጊዜ ከፕሮግራሙ ለመውጣት ይችላሉ።

X \_\_\_\_\_